



新聞公報

香港政府新聞處印發·皇后大道中·拱北行·電話：八四二一 八七七七

一九九二年四月八日
星期三

目錄

入境條例作修訂以符合人權法案條例	一
全港最大型批發市場明年底落成	二
社署安排男嬰赴澳洲接受腦部手術	三
港督決定赦免死囚	四
葵涌暫停供應鹹水	四
大埔龍舟賽接受報名	四
外匯基金運作	五
本港對工業發展採少干預多支持策略	六
斜坡安全獲優先處理	七

立法局會議

人體器官移植法案立局二讀	立一
保護婦孺修訂法案立局二讀	立二
財政司向立法局提交四項修訂法案	立三
九一至九二第二季開支預算修改撥要交立局省覽	立六
九二年建築物修訂條例草案二讀	立六

續後頁

入境條例作修訂以符合人權法案條例

政府建議對人民入境條例作出數項修訂，使其符合人權法案條例。

人民入境條例是在人權法案條例生效一年內不受影響的六項條例之一。該一年的凍結期於六月屆滿。而政府於檢討人民入境條例後所得的結論是該條例中有某些條款與人權法有所抵觸。

政府發言人今日（星期三）表示，建議中的修訂，列於一九九二年人民入境（修訂）條例草案內。該條例草案將於五月六日提交立法局。

現行入境條例中有問題的兩項條款是有關越南難民的。該兩項條款現已不合時宜。其中一項是有關將越南難民羈留於禁閉營內；而另一項則是有關將越南滋事分子羈留於禁閉營內或更改他們獲准暫留本港的條件。

發言人表示，這兩項條款已不再需要，因為港府已於一九八八年改變政策，將真正的難民遷入開放營。至於違反留港條件的情況，則入境條例內其他條款已提供足夠權力去應付。

發言人指出這些修訂只適用於一九八八年六月十六日前抵港的越南難民及該日以後被甄別為真正難民的越南人。

他補充說：「至於目前正等候甄別或已被甄別為非難民的尋求政治庇護者，政府繼續羈留他們的權力及意向，不會受上述修訂影響；港府將所有非難民遣返越南的政策亦不受影響。」

此外，根據現行條例，被控僱用非法入境者的僱主除非能提出反證，否則會被假定有罪。而建議中的修訂則容許被告可提出證據去推翻這項假定。

條例草案建議對現行入境條例另一條款亦作出上述同樣的修訂。該條款涉及假定某人是非法入境、或是用以接載非法入境者船隻的物主。

此外，根據現行條例，當任何人士對公職人員的決定提出上訴，例如對不准延期居留的決定作出上訴，則當局可於上訴期間羈留該人士，但當局從未行使這項權力。條例草案建議將這項條款廢除。

條例草案另一項建議是使當局可以羈留將被遞解出境的人士，以便調查他們的活動。於現行條例下，當局可羈留這些人士以調查他們本身的活動或其他人士的活動。此外，理論上他們可以被長期羈留。但當局從未這樣行使該權力，亦無意行使這權力。故此，條例草案建議對這類羈留的長短作出上限。

全港最大型批發市場明年底落成

座落於長沙灣海傍的長沙灣批發市場將會是本港最大型的批發市場，預計明年底前落成，將集多種副食品的統營市場於同一建築物內。

第一期工程總值七億四千萬元，為市區重建計劃的一部分，當現有的統營設施遷入後，原來的土地將可騰空供發展建議中的政府／團體／社區設施及休憩地點。落成後，區內一帶的道路及行人路因現有市場運作而出現的擠塞情況將會得以紓緩。

第一期的建築工程合約今日（星期三）批出，由有利建築有限公司獲得。

建築署署長何英偉代表政府簽署合約時表示，該統營市場將會集合不同行業的統營市場於同一建築物內，吞吐量以每平方米計將會是世界上任何同類設施之最。

首期工程佔地十公頃，將會取代現時分散於區內的臨時統營市場，包括入口菜蔬、淡水魚、鹹水魚及蛋類等市場。

第二期工程佔地約八公頃，預計於一九九五年落成，將會為現有的水果及家禽統營市場提供用地。

由於該建築物的設計須配合市場全年日夜不停地運作的特點，因此建築師特別關注到減低維修率的重要，更裝設特別設施以保持市場達高度衛生水平。

同時，建築物的設計亦確保可盡量應用自然光線及空氣對流，以減低運作成本。各市場的排水系統均分別隔開，以防止異味隨着污水而影響其他市場。

在設計方面，亦充分考慮到市場在運作期間所產生不同性質的污水及廢物處理問題。

在運輸方面，沿市場對開的海傍共設有五個碼頭，各設有機械化上落貨物設施。

首期工程可提供七萬八千平方米的樓面面積，可容納的檔位達三百零九個。

同時亦會提供一個車輛停泊處，供超過七百部貨車及三十三部貨櫃車停泊。

社署安排四月大輝仔
赴澳洲接受腦部手術

本港一名四個月大男嬰今日（星期三）晚上飛往澳洲，接受多項重要腦部外科手術。

該名男嬰名叫葉裕輝，出生時顱骨狹窄，面部發育不全，手指與腳趾併生畸形。

社會福利署署長簡德倫今午以監護人身份，前往瑪麗醫院兒科病房探望裕輝，並為他送行。是項手術是港大外科學系、瑪麗醫院及阿德雷特南澳洲腦科組為裕輝罕見的顱骨情況提供的手術協議之一。

簡德倫說：「我衷心期望裕輝能順利完成手術，及完全康復返回香港。」

簡德倫特別贊揚今次促成裕輝啟程赴澳洲接受外科手術的人士，包括香港大學外科學系及瑪麗醫院員工，就裕輝的個案提供寶貴的專業意見，並在社會福利署職員、駐院醫療社工的參與下，致力與南澳洲阿德雷特兒童醫院接洽，為裕輝安排接受腦部手術。裕輝的手術費由南澳洲政府設立的一個基金計劃承擔。

裕輝出生時便患上「阿柏特綜合症」（APER T SYNDROME）。他的親生父母已放棄了他的撫養權，因此他是屬於社會福利署署長任監護人的嬰兒。他於今後的福利事宜則由社署承擔。他出生後便一直由瑪麗醫院一組專科醫生照顧。

據港大外科學系講師何昭明醫生和港大耳、鼻、喉學系韋霖教授表示，這是一宗罕見的顱骨外表不正常病例；要使顱骨成功生長，必須迅速為患者進行外科手術，矯正不正常的情形。這需由一組不同學科的專家進行，此外，裕輝可能需要接受多項外科手術。

裕輝的手術將由十二位專家組成的單位負責。

何昭明解釋說：「患上『阿柏特綜合症』的兒童，他的智力可以正常發展，但由於嬰兒的腦部在孩提時成長迅速，而腦部的成長往往會受顱骨結構過早合併而受到阻礙。」

「若未能及早讓男嬰的頭顱有充分的空間供腦部發育，患者可能夭折或變成弱智。」

「『阿柏特綜合症』是一種複雜和罕見的顱骨發育不正常病症，患者最好由一個類似澳洲顱骨專科中心的組織照顧。」

社署並特別委任一位資深註冊護士同往澳洲照顧裕輝。

港督決定赦免死囚

港督衛奕信動用參照行政局的意見後，決定赦免梁月民的死刑，改為監禁二十五年。

梁月民被控謀殺黃廣志（譯音），於一九八九年八月十六日被裁定罪名成立，判處死刑。

——完——

葵涌暫停供應鹹水

新界葵涌部分樓宇星期五（四月十日）上午九時至翌日上午九時暫停鹹水供應，以便接駁水管。

受影響的樓宇包括可風中學、聖公會李炳中學、路德會呂明才中學，以及位於三棟屋路、老圍路和二陂圳路的全部樓宇。

——完——

大埔龍舟競渡 現已接受報名

大埔區龍舟競賽將於六月五日端午節舉行，歡迎各界人士組隊參加。

該項一年一度的區內盛事由大埔區龍舟競賽委員會主辦，並由區域市政局、大埔區議會及一間啤酒廠贊助。

賽事於是日上午在大埔工業邨對開海面進行。

比賽分為龍舟公開組、鳳雛公開組、混合邀請組及廠商組等。

大會將為參賽者提供龍舟及划龍舟用具，並會安排時間給各隊作賽前練習。

參賽表格現已在大埔安祥路大埔體育會李福林體育館、鄉事會街大埔鄉事委員會辦事處，以及汀角道大埔政務處派發。

截止報名日期為四月十五日。查詢詳情請致電六六四 八六六一或六五七七 一壹一內線二五五。

——完——

香港政府外匯基金在貨幣市場的運作情況

戶口結餘	日期	百萬元計
交易產生的預期效果	一九九二年四月七日	七〇〇
今早運作產生的效果	一九九二年四月八日	增八四七
今午運作產生的效果		減八四七
		無變動

港元外匯指數(TWI):

112.3 * -0.2% 8.4.1992

香港政府外匯基金票據

外匯基金票據	期限	息率
	一星期屆滿	三點七八厘
	一個月屆滿	三點八四厘
	三個月屆滿	三點八三厘
	六個月屆滿	四點〇一厘
	十二個月屆滿	四點四二厘

香港政府債券

期限	發行號碼	利率	價格	息率
二十個月	二叁一壹	六點二五厘	一〇一點五九	五點二七厘
二十三月	二四〇二	五點五〇厘	九九點六七	五點七七厘

成交額一百一十八億九千三百萬元。

完

本港對工業發展採少干預多支持策略

署理工業署署長王英偉今日（星期三）表示，政府在經濟增長和工業發展方面，主要是採取少干預，但積極支持的策略。

王英偉在國際實驗所認可會議委員會會議的開幕禮上致辭表示，政府相信讓商人作出商業決定是最好的做法。

他說：「不過，我們積極致力提供有助商業發展的環境和工業所需的基本設施支援。」

「政府在一九八〇年代中期開始提供兩項技術支援服務，分別是香港標準及校正實驗所和香港實驗所認可計劃。」

「前者提供高層次的量度服務，而後者則確保廣泛的試驗項目能獲得高質素的實驗所認可服務，包括玩具試驗、電器試驗、紡織品試驗、建築材料和環境試驗。」

王英偉說在過去數年，區內的國家對實驗所認可計劃和國際實驗所認可會議的興趣日益增加。

他說這現象是毫不驚奇的，因為亞洲主要經濟體系在近年的貿易表現令人印象深刻。

根據關貿總協定所公布的估計數字，去年世界貿易的出口和進口價值全年的增長均為百分之一點五。

然而，對於亞洲主要經濟體系而言，出口貨價值在同年的增長為百分之十至二十，而進口貨方面則為百分之八至三十。

過去十年，區內發展中經濟體系的平均增長率為每年百分之十二，而預測未來十年的增長率為每年百分之六。

他說這些數字比世界其他許多地方的預測數字高得多。

王英偉說香港自從一九七〇年代以來，一直參與國際實驗所認可會議的活動，對於能夠在今年主辦這一連串的委員會會議，他感到十分高興。

他補充說，兩年後香港將舉辦一九九四年度國際實驗所認可會議。

斜坡安全獲優先處理

就政府資源的運用和工作的積極性而言，香港的斜坡安全問題繼續成為政府優先處理的問題。

土木工程署轄下之土力工程處發言人今日（星期三）表示，該處日常的管制工作，包括審核建造工程的土力設計，已繼續成為該處一項重要職務。

他說，這些土力管制工作是確保所建造的斜坡、護土牆和所整理的地盤均符合安全標準，並確保現有不安全的斜坡和護土牆能符合安全標準。土力工程處約有半數的專業人員現正進行這些工作。

發言人說該處將繼續大力推行防止山泥傾瀉計劃。

該計劃由一九七六年起開始實行，對斜坡及護土牆的勘探以及對未符合安全標準的政府斜坡和護土牆的鞏固措施的設計及監工作出規定。

這些探土、設計和監工等工作，全由該處內部執行，而政府每年均提供整批撥款作這方面用途。

自一九七六年以來，該處已對數百幅斜坡和護土牆進行研究及鞏固工程，耗資約九億一千萬元。這些工程包括壓實鬆土斜坡，扶撐護土牆及加固切削面。而防止山泥傾瀉計劃的開支則維持在每年大約七千萬元的水平，另外政府每年用於斜坡保養方面的開支約為四千萬元。

發言人說，在一九九一至九二財政年度內，三十四幅斜坡和護土牆的鞏固工程已經完竣，而其他二十一幅斜坡和護土牆的工程亦已展開。在這五十五幅斜坡和護土牆中，二十三幅位於港島，十四幅位於九龍，十八幅則位於新界。

年內這方面工程的開支約為七千萬元。

此外，耗資三千八百萬元，在晒草灣大型垃圾堆填區的鞏固及改善工程業已完竣，使這個地區的現時及日後的發展在土力及環境方面得以安全進行。

而在本財政年度內，將進行工程的斜坡和護土牆共有五十二幅，其中二十五幅位於港島，五幅位於九龍，二十二幅位於新界。其中包括三十六幅岩土斜坡、四幅鬆土斜坡和十二幅護土牆。在本財政年度內，預料在防止山泥傾瀉措施方面的開支為六千六百萬元。

直至最近為止，防止山泥傾瀉計劃全是為那些在倒塌時可能引致人命損失的斜坡和護土牆而設。然而，若干可使必需服務受到嚴重影響，因而間接會引致人命損失，或者可使經濟受到嚴重破壞的不符合安全標準的斜坡和護土牆，也會列入該計劃內，以便進行鞏固工程。

歸於這類的，包括那些主要道路兩旁的斜坡，以及那些通往醫院、供水水塘和住宅區等的唯一通道兩旁的斜坡。

發言人指出，如危險斜坡及護土牆座落私人土地，則土力工程處會向業主發出法令，規定業主勘察及進行任何所需的防止山泥傾瀉措施。如業主不履行規定，政府會進行工程，費用由業主負擔。

除了土力工程處所進行及實施的鞏固工程外，公營部門和私人機構為配合基本建設工程，每年也耗資數億元，進行大量的斜坡鞏固工程。

木屋區居民居住在不安全的斜坡仍然是一個問題。這些斜坡未能根據防止山泥傾瀉計劃予以修葺，是因為在施工之前，當局須進行大規模的清拆行動。

房屋署現已清理居住在斜坡，尤其易受山泥傾瀉影響的斜坡約六萬二千人，並會繼續進行計劃，以期在一九九四年底左右清拆所有住在極易發生山泥傾瀉的山坡的寮屋居民。

此外，土力工程處亦負責提供建築材料、地質調查、研究及發展、土地勘察及工務試驗、監管爆破工程及爆炸品，以及為政府部門提供土力工程諮詢服務。

— 完 —

人體器官移植法案立局二讀

人體器官移植條例草案今日（星期三）提交立法局審議。

條例草案禁止將人體器官作商業交易，不論該等器官是從在生或去世捐贈人身上取得，並對從在生捐贈人身上所切除器官的用途加以規管。

衛生福利司黃錢其濂在動議二讀該條例草案時表示，條例草案對自願捐贈器官不加以任何限制。事實上，這是值得加以表揚及鼓勵的。

買賣人體器官作移植用途的做法並不合乎倫理道德，令人反感，這與出於對別人愛憐而自願捐贈器官的行徑大有分別。

她說：「人體器官『市場』是沒有理由容許存在的，因為這是貶低個人的價值。」

「世界各國均譴責將人體器官作商業交易及強迫『捐贈』器官。」

「香港醫學會已正式通過一項禁止將器官作商業交易的指引，而且亦基於職業道德理由，促請業內人士不要參與這些活動。」

黃錢其濂指出，香港雖無買賣人體器官以進行移植手術的個案紀錄，但仍需加強這方面的法律管制。

她說：「因此，我們建議制定新法例和嚴厲的制裁。一九九二年人體器官移植條例草案便就上述事宜作出規定。」

條例草案禁止一切將人體器官作商業買賣的廣告及徵求。任何人主動提出或商議任何涉及付款購買器官的安排，首次定罪可被處罰款一萬元，其後再次定罪，則可被處罰款二萬五千元及監禁一年。

條例草案亦禁止以生人捐出的器官進行移植，除非器官捐贈人與器官受贈人有血親或婚姻關係，或獲得人體器官移植委員會批准。

違反這項規定的人士，首次定罪可被處罰款一萬元，其後再次定罪，則可被處罰款二萬五千元及監禁一年。

她又表示，條例草案補充執業醫生的道德守則，但並不是取而代之。如果要以生人捐出的器官進行移植，必須由醫生考慮移植手術是否符合捐受雙方的最佳利益。

此外政府正與專業及社會團體合辦一個透過多種傳播媒介推行宣傳運動，藉以加強市民大眾在這方面的認識和推動更多人士在死後捐出器官。

條例草案押後辯論。

— 完 —

保護婦孺修訂法案立局二讀

建議擴大認為兒童需要照顧或保護的情況，讓兒童及少年得到更佳的保護的條例草案今日（星期三）提交立法局。

衛生福利司黃錢其濂在二讀一九九二年保護婦孺（修訂）條例草案時表示，精神虐待及缺乏照顧亦會被列為兒童需要照顧或保護的原因。

她說：「這樣做正好反映出社會人士對虐待兒童問題已日益關注，並且有更深切的認識。」

根據條例草案的規定，社會福利署署長將被賦予更靈活的權力，對有關情況進行干預或調查，而不一定需首先將該兒童從家裏帶走。

社會福利署署長亦將獲授權向有關兒童的家長發出兒童評估通知書，要求家長帶該兒童前往醫生或臨床心理學家處接受評估，以取得有關該兒童的醫療或心理評估報告。

至於根據該條例帶走或羈留兒童或少年方面，黃錢其濂指出，社會福利署署長須於四十八小時內而非八日內向法院提出申請。

條例草案又規定將餘下關於給予婦女特別保護的字句全部刪去，使條例對男童、女童及少年同樣適用。因此該條例將改稱為保護兒童及少年條例。

條例草案並建議根據目前的價值，調整該條例所訂罪行的罰款水平。

條例草案押後辯論。

— 完 —

財政司向立法局提交四項修訂條例草案

財政司麥高樂今日（星期三）向立法局提交四項修訂條例草案，該四項條例草案旨在實施一九九二至九三年度財政預算案中與稅收有關的建議。

麥高樂指出政府亦需通過數項決議案，修訂差餉條例及博彩稅條例。這些決議案將於數星期內經過充分時間討論後，在有關預算案的各條例草案恢復辯論時提出。

財政司在動議二讀一九九二年稅務（修訂）（第三號）條例草案時表示，該條例草案旨在對預算案的兩項主要建議，給予法律效力。

條例草案第二及三條將公司所繳利得稅稅率，由百分之十六點五調高至百分之十七點五。這個增幅，適用於一九九二至九三年度的評稅。一九九二至九三年度帶來的收入是八億五千萬元，全年計則為十六億元。

條例草案第四條在稅務條例第四附表內，加入一個增補的免稅額表，以便增加基本免稅額、已婚人士免稅額、供養父母免稅額、子女免稅額及軍親免稅額。

政府在一九九二至九三年度減少的收入共為八億五千萬元，全年計則為十二億元。

麥高樂四月一日在立法局就撥款條例草案作總結致辭時解釋，這些顯著提高的免稅額，可在一段時間內保持個人免稅額的實際價值。

他說：「我在四月一日的演辭中，亦表示在下個財政預算案內，有意大幅提高薪俸稅免稅額及改善稅階。」

「這些改善措施的綜合效果，是進一步減低中等收入人士須繳的實際稅率，這些稅率，按國際標準來說已屬偏低。」

「但我必須重申，只有我們的財政狀況繼續符合預測，這些措施才可實施。這表示除其他事項外，現行預算案內所有徵稅措施須能獲得通過。」

一九九二年應課稅品（修訂）條例草案

財政司在動議二讀一九九二年應課稅品（修訂）條例草案時表示，該條例草案有四個主要目的。

第一是取消不含酒精飲品稅。這項措施會使一般收入每年減少約二億三千萬元。

麥高樂指出自政府提出撥款條例草案以來，香港飲品商會已寫信給他，證實該會較早前的承諾，將這項寬減措施的利益轉歸消費者。

第二，草案第六條增加酒精、煙草及燃油的稅率。

財政司強調這僅是象徵式的增幅，目的是維持稅收的價值與通脹一致。

他說：「我已刻意避免作出任何實質增幅。因此，按從價方式釐定的稅率，仍維持不變。」

第三，草案中若干條款的目的，是對財政預算案的建議給予法律效力，由一九九二年六月一日起，向遊艇所用的輕質柴油徵稅。

他說：「目前這類燃油豁免繳稅，是由應課稅品條例加以規定，而這些條款是在遊艇數目較少的年代制訂。」

「雖然遊艇所用的汽油已需繳稅，但大部分遊艇現時所用的柴油仍然免稅。」

財政司說，消除這個不公平的差別，會使一般收入每年增加約八千萬元。

草案第六（五）及十五（六）條實施財政預算案建議，完全豁免專利巴士的柴油稅。

財政司說，根據管制計劃，這項寬減措施會在日後調整巴士車費上自動反映出來。

該建議會使一般收入每年減少約一億九千萬元。

一九九二年印花稅（修訂）（第三號）條例草案

一九九二年印花稅（修訂）（第三號）條例草案旨在對一九九二至九三年度財政預算案內提出的兩項建議，給予法律效力。

財政司在動議二讀該條例草案時表示，條例草案第二條將與股份有關的大部分股權、認購權及利益納入印花稅條例中「股份」一詞的定義內，以便對該等股權、認購權及利益的實責或轉讓徵收印花稅。

他說：「這項修訂的主要作用，是把印花稅的適用範圍擴大至包括備兌認股權證的實責或轉讓。」

財政司在動議二讀撥款條例草案的演辭內指出，鑑於這類認股權證是一種慣常買賣的證券，因此把現行稅制擴展至這方面，是合理的做法。

條例草案第三條將成交軍據印花稅的稅率，由百分之零點五減至百分之零點四。

麥高樂說：「這項修訂的用意，是繼續將股票交易印花稅逐步減低，以維持香港證券市場的競爭能力。」

將印花稅的適用範圍擴大至包括備兌認股權證，每年將帶來一億四千萬元額外收入，減低成交軍據印花稅的稅率，會使收入每年減少四億元。

一九九二年娛樂稅（修訂）條例草案

財政司動議二讀一九九二年娛樂稅（修訂）條例草案時表示，該條例草案旨在修訂娛樂稅條例，以實施財政預算案內取消電影票娛樂稅的建議。

這項措施會使政府一般收入每年減少一億三千萬元。

財政司在上星期動議二讀撥款條例草案時曾指出，他已得到本港兩家最大院商的保證，將這項寬減措施的全部利益，轉歸電影觀眾，且在未來一年，不會提高票價。

他說：「我沒有理由懷疑有關院商會違反這項協定。不過，我留意有傳媒報導，有些電影發行商可能不打算把這項寬減措施的全部價值轉歸市民。」

麥高樂表示他對這些報導頗感關注，並會密切留意上述情況。

他說：「如證明有需要，則這項寬減措施當會在日後的財政預算案內撤銷。」

四項條例草案均押後辯論。

九一至九二第二季開支預算修改撮要交立法局省覽

一九九一至九二財政年度第二季已通過的開支預算所作全部修改的撮要今日（星期三）在立法局提交議員省覽。

署理庫務司鄭寧解釋該份撮要時說，該季所批准的追加撥款為八億一千一百九十萬元。

他說：「該批撥款全部由同一開支總目或其他開支總目所節省的款項，或從額外承擔分目刪除的一些撥款予以抵銷。」

這筆追加撥款中，有四億零七百三十萬元是撥予職業訓練局，以便該局承擔為弱能人士提供職業訓練及推行法定學徒訓練計劃的責任。

該季內，非經常承擔額增加二千零七十萬元，並批准一億一千零九十萬元新非經常承擔額；此外，又從往年調撥三千二百九十萬元已批准的非經常承擔額。

鄭寧指出同期內，批准增加的職位淨額為二百二十九個。

他說：「撮要內的撥款項目，已由財務委員會或由獲授權人員通過。」

「經由後者通過的撥款，已根據公共財政條例第八（八）（a）條向財務委員會呈報。」

— 完 —

九二年建築物修訂條例草案二讀

一九九二年建築物（修訂）條例草案今日（星期三）提交立法局審議，該條例草案旨在更清楚界定建築事務監督的權力，以及使現行程序更為精簡。

規劃環境地政司伊信動議二讀該條例草案時列出八項有關的修訂建議。

關於承建商的註冊事宜，伊信建議設立一個類似核准人士及註冊結構工程師的註冊制度，以保存一套有關註冊承建商的準確紀錄。

根據該制度，承建商必須申請把名字列入登記冊，並且繳交年費，以便保留名字於登記冊內。

第二項建議是有關建築事務監督處理有問題或不合衛生的排水系統的權力問題。

伊信解釋說，為使建築事務監督可執行關於排水渠和污水渠兩方面的職責，他應有明確權力可以處理污水渠。

他說條例草案又包括一項針對怠誤的條文，以便建築事務監督進行渠務工程，並追討有關的工程費用。同時，並藉此機會，澄清第二十八(三)(乙)條對「兼權人」一詞的定義。

第三項建議與街道下的建築工程有關。

他指出條例第三十一(一)條並沒有明確提到街道下的建築工程，而只提及在街道的範圍內、上空或地面的工程。因此該條需予條訂，以便建築事務監督同樣可以管制在街道下的建築工程。

第四項建議是修訂建築物條例第三十一(二)條有關把伸出街外的架設物改裝或搬走的規定，以便授權建築事務監督在物主不遵守命令進行必要的工程時進行這些工程，並且討回所需費用。

第五項建議旨在授權建築事務監督討回徒勞往返的費用，而不論其後再到施工的地方是否可以進行工程。

伊信說：「提出第六項建議，是由於建築物條例執行處引進了一套建築圖則和紀錄用的縮影系統。」

他說建議的修訂可使已獲建築事務監督認證為真本的縮影紀錄，得以視作圖則和文件的正本。

他說這些修訂亦容許毀滅縮影後的正本，以及使縮影紀錄的副本可在法律訴訟程序上獲接納為證據。

第七項建議將規定，凡在地下鐵路保護區進行地面勘探和地底渠務工程，必須遞交圖則給建築事務監督審批。

他說：「此舉將有助確保地下鐵路地底搭建物的完整和安全。」

最後一項建議是與立法局去年十一月十三日的決議案有關的，該項決議案是要把渠務署列入建築物條例的第四附表內，從而使建築事務監督可以將其權力授予該署人員。

他說這些人員在一九八九年九月一日該署成立之日至一九九一年十一月二十一日授權文件開始生效之日一段期間內所進行的工程需要得到確認。

條例草案押後辯論。

— 完 —

政府致力長遠計劃交通服務

政府是致力採取高瞻及長遠的計劃，以預期及因應新市鎮的交通需求。

運輸司梁文建今日（星期三）在立法局總結休會辯論新市鎮的内部與對外交通服務時，作出上述承諾。

梁文建說，在資源許可的情況下，道路網絡的發展將可繼續滿足因新市鎮發展而造成的需求。

他又說，新市鎮内部及與市區之間公共交通服務將獲擴展及提高，以應公眾的要求。

他指出，目前本港已經有一個非常完善的公共交通計劃的基制。

他說：「政府每年會與各大交通經營者檢討改善服務的需求。此外，在交通發展計劃未推行前亦會提交有關的區議會徵詢意見。」

— 完 —

署理教育統籌司闡釋學額估計單位成本

署理教育統籌司周群娣今日（星期三）在立法局表示，一九九二至九三財政年度政府和資助小學每個學額的估計單位成本分別為一萬二千一百四十五元和八千七百八十八元。

至於政府和資助中學中一至中三每個學額的單位成本分別為二萬一千四百八十三元和一萬四千一百九十四元；中四及中五學額的單位成本則分別為一萬九千六百七十八元和一萬二千一百三十四元；而中六及中七的學額單位成本則分別為三萬四千九百九十六元和二萬二千三百六十九元。

周群娣在給夏永豪議員所提問題的書面答覆中解釋說，單位成本的計算方法，是把各班級的成本除以核准的學額數目。

她說：「一九九二至九三年度的估計單位成本，是以一九九一至九二年度的實際成本為基礎，並考慮到引進新改善措施和通脹所導致的額外成本後而作出調整；估計教職員的額外成本百分之十點五，其他成本則為百分之八點五。」

周群娣補充說：「成本的組成部分主要包括教職員、行政費用和主要修葺工程。」

「政府和資助學校唯一的分別，在於當局為前者提供的是教職員的間接費用，而為後者提供的是公積金供款。」

— 完 —

政府計劃檢討選舉規定條例

政府已打算在九五年選舉立法機關議席之前，檢討選舉規定條例第十九（1）（e）條有關取消資格的規定。

憲制事務司施祖祥今日（星期三）在立法局回答楊孝華議員提問時作上述表示。

選舉規定條例第十九（1）（e）條訂明，但凡身任本港以外地區任何國會議院或議會成員，或擔任該等地區政府機關受薪職位的人士，均無資格獲推選或獲提名為香港立法機關議席的候選人，或出任本港立法機關的議員。

— 完 —

受西區海隧計劃影響 政府擬減低噪音措施

當局現正擬訂關於決定為哪些受西區海底隧道計劃影響的單位提供減低噪音措施的詳細安排和責任。

規劃環境地政司伊信今日（星期三）在立法局答覆楊森議員的提問時作上述表示。

伊信表示有關安排不久便會訂妥，而且肯定會在建築合約批出之前。

他說：「當局稍後會委託專家顧問調查每個可能受影響的單位，以確定這些單位的用途，以及決定為達到預計的噪音聲級所需進行的減音工程的範圍和費用。」

「政府將會審核顧問的建議及對減音工程所作的估計，確保這些工程能符合環境的要求，並合乎經濟效益。」

政府其後會向受影響的樓宇發出建議書，列明會提供的費用及須進行的工程。

伊信表示款額是根據工程如由政府進行所需的費用來釐訂。

他又指出建議書載有聯絡電話，住客或業主可就任何問題致電要求澄清或尋找解決辦法。

在決定某個住宅單位會否受到西區海底隧道工程發出的噪音影響時，首先要確定的，是該單位主要作住宅用途，並會受該項工程所增加的噪音影響。

環境保護署已採用國際認可的方法，初步決定哪些樓宇可能會受影響。這個方法詳載於香港規劃標準與準則內。

根據初步的評估，最有可能受影響的住宅大廈，是沿干諾道西及工程範圍鄰近的德輔道西一帶的住宅大廈。

這些單位的門牌號碼，分別為干諾道西六十號至一百八十八號，以及德輔道西四百二十六號至四百六十六號。

當局會定期向中西區區議會匯報及會每季在區內派發載述匯報資料的單張，使區內居民知道有關工程的進度。

伊信說：「負責有關工程的辦事處亦會處理居民對建築工程提出的現場查詢和投訴，並確保從速採取彌補措施。」

療養院床位將增加

衛生福利司黃錢其濂今日（星期三）在立法局表示，預計未來五年，療養院床位將會增加八百七十六張，並有四十八間新的護理安老院落成，可額外提供宿位五千七百七十二個。

黃錢其濂在回答黃偉賢議員的問題時表示，目前，由醫院管理局管理的療養院床位有一千一百四十張，而護理安老院宿位則有三千七百四十九個。

截至一九九二年三月三十一日，輪候療養院床位的申請人共有三千一百零七人，而輪候護理安老院宿位的申請人則有八千九百二十八人。

根據社會福利署所得資料，截至一九九二年三月三十一日，私營安老院的數目為三百四十九間，提供宿位共一萬三千零二十五個。

黃錢其濂說：「私營安老院所提供的設施和服務非常參差。」

「為了監管私營安老院的運作，社會福利署每季均派員巡視這些安老院。」

「消防處和屋宇地政署在接獲轉介時，亦會巡視私營安老院，視察消防和建築方面的安全情況。」

至於私營安老院自願註冊計劃，黃錢其濂表示，截至一九九二年三月三十一日，已有三十三間私營安老院根據私營安老院自願註冊計劃註冊。整體來說，政府對這些註冊私營安老院所提供的服務感到滿意。

私營安老院實位計劃於一九八九年十月以試辦形式推行，向註冊私營安老院提供財政資助，以提高其服務的水準和增加老人住宿服務的整體供應。

截至一九九二年三月三十一日，當局已向二十九間註冊私營安老院購買四百七十七個宿位，不久亦會另外購入二十三個宿位。

黃錢其濂指出，自從一九八八年六月以來，已有一百一十七間私營安老院為了種種原因關閉。大部分安老院停業的原因在於經營人士對這行業失去興趣及經營成本增加。

她說：「大部分受到這些安老院關閉影響的老人會由家人轉送往其他私營安老院，只有很少數的個案須尋求政府協助。」

「在這些個案中，社會福利署已協助將各老人安置到其他私營安老院或受資助的安老院，並在有需要時提供金錢上的援助。」

衛生福利司強調，政府向來都有協助私營安老院改善其服務水準。

改善的事項包括：

*在一九八六年十月，當局實施了一項非強制性的私營安老院守則，作為維持良好服務水平的指引。守則列明有關安老院的面積、人手、安全及防火等標準。

*私營安老院註冊處於一九八八年六月成立，負責保存私營安老院的紀錄，進行定期視察及向安老院經營者提供意見。

*當局為了協助維持服務水準及鼓勵私營安老院經營者改善服務，曾先後於一九八八及一九八九年實施自願註冊計劃和實位計劃。

*社會福利署和香港護理學院由一九八八年開始，每年為私營安老院的護理人員舉辦訓練課程，並正計劃將這些課程加以擴充。

黃錢其濂補充說，當局會在立法局下一年度會期提出制訂法例，以管制所有安老院，確保各安老院均遵守規定的最低水準。

— 完 —

政府正採措施解決濫用精神科藥物

保安司區士培今日（星期三）在立法局會議上表示，政府現正採取措施解決本港濫用精神科藥物問題。

區士培在回答林鉅津議員所提問題時說，本港目前並無證據清楚顯示精神科藥物被進一步濫用，引致進而吸食海洛英和其他毒品的情形。

不過，自從一九八〇年代中期開始，藥物濫用資料中央檔案室已留意到，二十歲以下濫用精神科藥物的人士雖然為數尚少，但卻日漸增加。

保安司說：「我們現正採取措施解決這個問題。」

他說應付濫用藥物情況的主要方法之一，是推行禁毒教育。

他補充說：「我們定期在各中學和工業學院舉辦反吸毒講座。」

他表示反吸毒講座是宣傳濫用藥物的禍害，目的在協助青少年培養抗拒同輩誘使他們嘗試吸毒的技巧。

他補充說：「目前的講座內容包括講解濫用精神科藥物的禍害。」

「我們計劃在下一個學年，將學校講座範圍擴展至包括小六學生。」

「至於向社會人士的宣傳，目前亦主要以濫用精神科藥物的青少年為對象。」

區士培說政府亦已立例和採取執法行動，以遏止供應精神科藥物作非醫療用途。

政府在一九九〇年將苯二氮草類其中三種精神科藥物列為危險藥物。本年初，將市面上其餘可被濫用的苯二氮草類列為危險藥物。

他說這樣一來，這類藥物的供應和使用便受到更嚴格的管制。

他補充說：「此外，由於青少年濫用咳藥的情況日趨嚴重，政府正計劃對可待因或右甲嗎喃含量超過百分之零點一的咳藥實施類似的管制措施。」

對於濫用精神科藥物的人士，香港基督教服務處獲政府及禁毒常務委員會的協助，已於一九八八年三月成立了首間專門處理精神科藥物濫用問題的輔導中心。

保安司表示該中心為前來求助的濫用精神科藥物人士（多半為青年人）提供輔導及教育服務。

他補充說：「該中心亦將他們轉介私家或政府醫生接受藥物及精神治療。」

— 完 —

判國、煽動叛亂及竊取官方機密屬刑事罪行

判國及煽動叛亂屬刑事罪行條例所定的罪行，而竊取官方機密則屬適用於香港的官方保密法所定的罪行。

保安司區士培今日（星期三）在立法局答覆涂謹申議員所提問題時作上述表示。

區士培指出政府現無計劃制訂法例管制涂謹申議員問題所提及的其他事項。

— 完 —

政府完成檢討冷氣巴士收費

政府已完成一項對冷氣雙層巴士及中型豪華巴士現有收費等級的檢討，其結果將提交交通諮詢委員會考慮及徵詢其意見。

運輸司梁文建今日（星期三）以書面回答立法局議員劉慧卿的問題時作上述表示。

梁文建解釋說，當局在釐定冷氣巴士服務的收費結構時，已考慮到要避免由非冷氣巴士服務補貼冷氣巴士服務的政策。

他說，一個指定路線組別內的冷氣巴士的車資，是由總督會同行政局在考慮按旅程長短而定的收費等級後作出批准的，現時的收費平均較最高收費限額低百分之三十五。

運輸署署長在釐定個別路線的實際收費時，會考慮以下因素：有關冷氣巴士服務的未來財政狀況預測、乘客的負擔能力、市場環境，以及其他可供選擇的交通工具的收費。

梁文建說，巴士公司會調派冷氣巴士行走選定的新路線，以提供的士及私家車以外的另一種交通工具選擇；亦會行走那些不易得到其他空調交通工具服務的現有路線，以及服務對象為那些原本可能會在繁忙時間乘搭地下鐵路彌敦道沿線的乘客，藉以紓緩地下鐵路擠迫情況的特別路線。

他說，當局已就九巴及中巴建議在一九九二及九三年調派冷氣巴士行走一事，徵詢區議會的意見，該等建議是兩間巴士公司每年向前滾進的路線發展計劃的一部分。

現時，九巴及中巴車隊的冷氣巴士比例分別為百分之十二及百分之六。

他說：「為了方便乘客選擇，現正安排在巴士站為乘客提供更完備的資料，包括顯示冷氣及非冷氣巴士班次的行車時間表等。」

— 完 —

政府儲備大部分存入外匯基金

政府的儲備大部分存入外匯基金，以避免外匯風險和信貸風險。

署理庫務司鄭寧今日（星期三）在立法局以書面回答李國寶議員的提問時作上述表示。

餘下的結餘則以短期存款方式存入本港銀行或存入來往帳戶內，以應付運作上的現金需求。

過去五年，按貨幣及以每年平均儲備的百分率計算，財政儲備總共賺取利息如下。

	利息總額	佔平均儲備的百分率
	百萬元	
一九九〇至九一年度	五七五〇	八點〇
一九八九至九〇年度	五三〇〇	八點二
一九八八至八九年度	三一貳二	六點二
一九八七至八八年度	一五三七	四點〇
一九八六至八七年度	一三〇九	四點五

— 完 —

政府無意檢討匯豐發鈔地位

政府無意檢討香港上海匯豐銀行作為發鈔銀行的地位。

金融司林定國今日（星期三）在立法局給李柱銘議員所提問題的書面答覆表示，不宜評論政府有無接獲其他銀行要求成為發鈔銀行的請求。

他補充說政府與任何有興趣成為發鈔銀行的銀行之間如有任何討論，必須保密，且須留意政府在委出任何額外發鈔銀行之前，必須由議員批准修訂銀行紙幣發行條例。

至於政府在考慮是否批准香港上海匯豐銀行及渣打銀行以外的其他銀行於一九九七年前成為發鈔銀行時，會以何種準則作為根據，金融司說：「發鈔銀行必須具有絕無懷疑的信譽，在本港的銀行業務運作健全、根基穩固，並有廣大的分行網絡。」

「它必須取得市民的信任，並對香港有長久承諾。此外，任何銀行如要成為發鈔銀行，必須符合一些更為技術性的條件。」

林定國舉例說，發鈔銀行有義務在顧客要求提款時，按其港元結餘無限制地向他們供應鈔票；亦有義務接受其他銀行的美元以兌換港鈔。

同時，發鈔銀行亦須準備無限制地接受港鈔。

此外，發鈔銀行須確保本身有足夠的美元資金，以應付任何港鈔需求突然急升的情況。

他說：「它亦須有足夠而安全的貯存、運送、分發及毀鈔設施，而這些設施的所有運作層面及階段，須受到嚴格的帳目審核管制。發鈔銀行須負責支付有關分發、貯存、揀檢及毀滅鈔票的所有費用。」

— 完 —

環保署協助進行學校環保推廣

環境保護署的人力資源雖然主要用於處理本港的污染問題，該署亦協助教育署在中學進行環保推廣工作。

規劃環境地政司伊信今日（星期三）在立法局給劉千石議員所提問題的書面答覆指出，在一九九〇年四月，環保署利用英皇御准香港賽馬會的五百萬元津貼準備了一些教材，供中學環境教育之用。

他補充說，環保署已協助教育署課程發展委員會制訂一套適用於本年稍後時間在中六及中七推行的通識教育課程的嶄新「環保教育」教學單元。

此外，環保署亦為教育署和由林貝聿嘉議員出任主席的環境保護運動委員會建立聯繫。

再者，環保署最近亦增設社區關係主任一職，主要負責一般環保教育工作。

伊信表示教育署負責推廣學校的環保教育，而該部門亦提倡以跨課程方法推行環保教育。

他說，為配合不斷轉變的情況，當局經常檢討所有中學學科的課程綱要，確保當前的環境事宜充分獲得重視。

伊信指出當局亦鼓勵學生參加課外活動，例如有關環保的講座、辯論會和展覽，為協助教師推行環保教育計劃，教育署定期舉辦在職訓練課程。

除了輔導視學處提供的資料外，該署亦會在西貢郊野學習館舉辦課程。

他補充說：「此外，該署現正擬訂有關在學校推行環保教育的指引和建議，預期可在本年年中分發給各學校。」

他說所有推行該計劃的教師的工作，都是由一位專責統籌和推行該計劃各部分的首席督學負責統籌的。

至於教育署遇到的困難，包括沒有足夠時間將環保教育計劃納入課程內，以及教師的緊密上課時間表和繁重工作。

他說：「教師通常須負起額外責任，向學生推廣環保意識，環保教育得以成功地在本地中學推行，主要有賴教師不辭勞苦的教學精神。」

完

海上工業意外大部分因疏忽引起

根據海事處調查所得，大部分在海上發生的工業意外個案的事發原因，都是由於出事工人疏忽或工人及其管工未能遵照安全工作守則所致。

經濟司陳方安生今日（星期三）在立法局給劉千石議員所提的問題書面答覆時作以上表示。

陳方安生指出海事處海事工業安全組，調查於下述年份在本港水域發生的傷亡個案數目如下：

年份	涉及受傷的個案	涉及死亡的個案
一九九一	二十	十五
一九九〇	十七	八
一九八九	十九	二十一

海事處對違例人士提出檢控的數目如下：

年份	申請傳票數目	裁定有罪	違例性質	罰款(元)
一九九一	一	訴訟仍在進行中	不報告意外	
一九九〇	二	二	不報告意外	一千
一九八九	三	二	不報告意外	四千

她解釋說海事處海工業安全組負責海上職業安全的執法及促進海上職業安全。該組成員計有：高級船舶安全主任一名；船舶安全主任三名；及船舶安全助理八名。

她說：「該組人員定期巡視公共貨物裝卸區及私人海傍，對港內船隻上貨物裝卸設備的狀況進行安全檢查，以及宣傳貨物裝卸安全守則。」

「此外，他們亦對所有在海上維修的船隻進行安全檢查。」

陳方安生補充說倘發生嚴重意外，該組人員會進行傷亡調查，以確定意外起因及防止意外再次發生。

該組亦印製安全指南、小冊及海報，直接寄給為數不少的業內公司，而各公共貨物裝卸區及海事分處，亦備有這些刊物，供免費索取。

——完——

「鄰里守望計劃」繼續推行

撲滅罪行委員會決定繼續以現有的形式推行「鄰里守望計劃」。

保安司區士培今日（星期三）在立法局以書面答覆黃偉賢議員的問題時作上述表示。

不過，區士培說為了確保日後只在有需求時才推行計劃，警方會在接到要求後才在有關的大廈推行這項計劃。

保安司說：「當局希望會有更多新大廈加入。」

他說自從鄰里守望計劃在一九八五年十一月推行以來，每年平均有七十六幢大廈加入。

他補充說當局並無備存有關退出該計劃的紀錄；不過，退出的比率相信十分低。現時共有六百零一幢大廈的居民參與該項計劃。

區士培說警方會繼續在那些大廈內推行計劃。

他說這些大廈的居民均沒有表示打算退出該項計劃。

鄰里守望計劃的目的，是透過鄰里間守望相助，加強與當地警方的聯繫，以防止罪案。

他說計劃的效果未如理想。

這由於參加者多是高層大廈居民，而且他們都很重視本身的私隱，有時當局實難以令所有參加者都保持熱忱、貫徹始終。

— 完 —

政府擬立例保障買樓人士利益

政府已考慮可否立例規定，不論所出售的物業是否受同意方案所管制，賣方均須在所有售樓說明書中刊載有關實用面積的資料，以保障消費者的利益。

規劃環境地政司伊信今日（星期三）在立法局以書面答覆麥理覺議員的提問時作上述表示。

伊信指出在擬訂建議前，當局會先諮詢有關人士，如消費者委員會，香港律師會及地產建設商會等。

他表示「樓面實用面積」一辭沒有法定的定義，通常是指樓宇單位的全部樓面面積，但不包括樓梯及升降機槽等公用地方。

不過，伊信指出田土註冊處同意方案已採納一份買賣合約的劃一表格，及定出「實用面積」一辭的定義。

他說：「因此，購樓人士在簽署正式買賣合約時，應已充分了解有關單位的確實實用面積，並可查閱買賣合約隨附的單位樓面圖則。」

伊信表示在發售興建於新開闢政府土地上的樓花時（即同意方案下的樓宇），售樓書及宣傳刊物須披露若干規定項目的資料，其中包括出售樓宇單位的實用面積。

不過，在非同意方案的發展計劃方面，則由發展商自行決定是否在售樓書內披露實用面積的資料。

他說：「市民最近對出售樓宇單位實用面積的公布表示關注，部分原因是，不屬於同意方案的個案，與屬於同意方案的個案並不相同，不屬於同意方案的個案的臨時買賣合約，從開始便是具有約束力。」

伊信表示買方可能只根據售樓書及其他宣傳刊物所載的資料簽訂臨時買賣合約，但這些資料並不一定註明實用面積。買方只能於簽訂正式買賣合約時，才有機會查看該單位的分布圖和實用面積。

他說：「這樣，買方屆時如想退出協議，便會損失已繳付的訂金。」

伊信又指出假如賣方提供的資料失實，買方可提出訴訟，追討賠償，索回訂金。

他說：「不過，實際上，所需的訴訟費用和證明資料失實的證據，這都可能令買方不會貿然採取法律行動。」

— 完 —

政府年底檢討長期服務金及遣散費規定

政府有意在年底檢討有關長期服務金及遣散費的規定。

署理教育統籌司周群娣今日（星期三）在立法局書面回覆譚耀宗議員提問時作上述表示。

周群娣並告知立法局，屆時政府如認為有需要修訂這些規定，會向勞工顧問委員會提交建議，徵詢其意見。

— 完 —

教署採措施協助教師了解新課程

署理教育統籌司周群娣今日（星期三）在立法局會議上表示，教育署已採取若干措施，協助學校和教師了解及採用新的高級補充程度課程。

周群娣給吳明欽議員所提問題的書面答覆指出，這些措施包括：

- * 根據課程發展議會的意見，為各學校擬備課程綱要簡介，供各學校傳閱；
- * 輔導視學處籌辦研討會及講座，讓學校校長、科主任及教師認識新中六課程的推行；

* 教育署在一九九〇／九一學年委托香港大學教育學院專為預備教授高級補充程度課程的教師開辦了兩系列的在職訓練課程。香港大學及中文大學的教育學院亦會在一九九一／九二年度及一九九二／九三年度舉辦同類訓練課程；

* 各科督學在進行學校探訪及視學時就高級補充程度課程的推行及實施，向校方及教師提供意見；

* 教育署現正擬備中六課程指引，不久便會分發給各學校。

至於政府於去年九月推行，以克服新的高級及高級補充程度科目的實際環境限制的試驗計劃，周群娣說由於推行時間不足一年，仍未能正確評估其成效。

她解釋說為配合擴闊中六課程的政策，各學校將於今年九月開設新的高級及高級補充程度科目。

然而，個別學校所能提供的科目種類，卻受到實際環境所限制。為克服這些限制，教育署建議學校自行組合，或「協辦」課程，將資源集中運用，以便為學生提供更全面的課程。

周群娣舉例說去年九月在屯門的保良局百周年中學和保良局董玉娣中學推行一項試驗計劃。

在這計劃下，兩所學校提供不同的科目，讓雙方的中六學生選讀。

周群娣表示中學會考生將可從就讀學校獲知高級補充程度課程以及任何協辦中六課程計劃。

她補充說：「此外，每一學校所開設的中六科目已編成小冊子，中五畢業生可向教育署分區辦事處及教育署升學及輔導服務組索取。」

周群娣亦表示由今年九月一日起，當局會為分班教學提供額外教師。

她說：「倘能有足夠款項應用，課室不足的學校可申請將空置的教學地方（例如特別室）或露天／有蓋停車場改建作課室之用。」

— 完 —

藐視法庭案決定和解原因

律政司馬富善今日（星期三）在立法局解釋在控訴南華早報及華爾街日報藐視法庭一案中，促成律政司決定與該兩報達成和解的情況。

馬富善在回答劉慧卿議員所提問題時說，律政司在一九九〇年十二月控訴南華早報及亞洲華爾街日報藐視法庭，原因是上述報章在一九九〇年十月和十一月刊登一些文章，提及到涉及龐大商業詐騙案而有待進行的刑事訴訟程序中的被告。

他說：「我想補充，這些刑事訴訟程序尚未達到審訊階段，因此仍受有關藐視法庭的法例以及法庭所頒布的新聞報導限制約束。」

「我當時根據最高法院規則的規定，向一位高等法院法官申請進行藐視法庭訴訟程序，並且取得其同意。」

至一九九一年十一月底，有關的藐視法庭訴訟在有待正式審訊階段所需的時間，已較原來預期的為長。

馬富善說：「我留意到在這段期間，該兩份報章表現得極為審慎。當時我認為如果該兩份報章承諾繼續在報導待審案件方面審慎遵守有關法例，則與該兩份報章達成和解，將會符合公眾的最大利益，確保不會損害我提及的重要刑事訴訟程序。」

「我主要是考慮到這些情況，所以向該兩份報章提議，如果他們答允作出我所提及的承諾，我會徵求法庭同意撤消訴訟。」

「結果該兩份報章答允作出可接受的承諾，而我在取得法庭同意後，便把訴訟撤回。」

馬雷善指出，在一九九一年十二月，他決定以建議的條件撤回有關訴訟，影響他這樣決定的主要原因，是由於該兩份報章在文章刊登後與案件進行審訊前的一年間，表現得極為審慎。

馬雷善說：「鑑於該兩份報章已表現審慎，原來為公眾利益而追究這事的需要因而減少；在這種情形下，我不見得有甚麼理由要花費金錢進行整個聆訊過程，只為確定我原先決定提出訴訟是否合理。」

南華早報可以獲得的訟費仍有待雙方同意，或由法庭作出評估。

— 完 —

二十五位議員就康復政策及服務綠皮書進行辯論

二十五位議員今日（星期三）在立法局會議上就康復政策及服務綠皮書辯論差不多三個小時。

由李家祥議員提出的動議不獲通過，而由梁智鴻議員提出的修訂動議則獲通過。

衛生福利司黃錢其濂代表政府發言。

此外，由張文光議員就檢討高等和基礎教育的動議不獲通過。

而經過十八位議員辯論近兩小時後，由范徐麗泰議員提出的修訂動議最終獲得通過。

署理教育統籌司周群娣代表政府發言。

此外，在李永達議員提出有關新市鎮的内部與對外交通服務的休會辯論中，共有十一名議員發言。

運輸司梁文建代表政府發言。

— 完 —